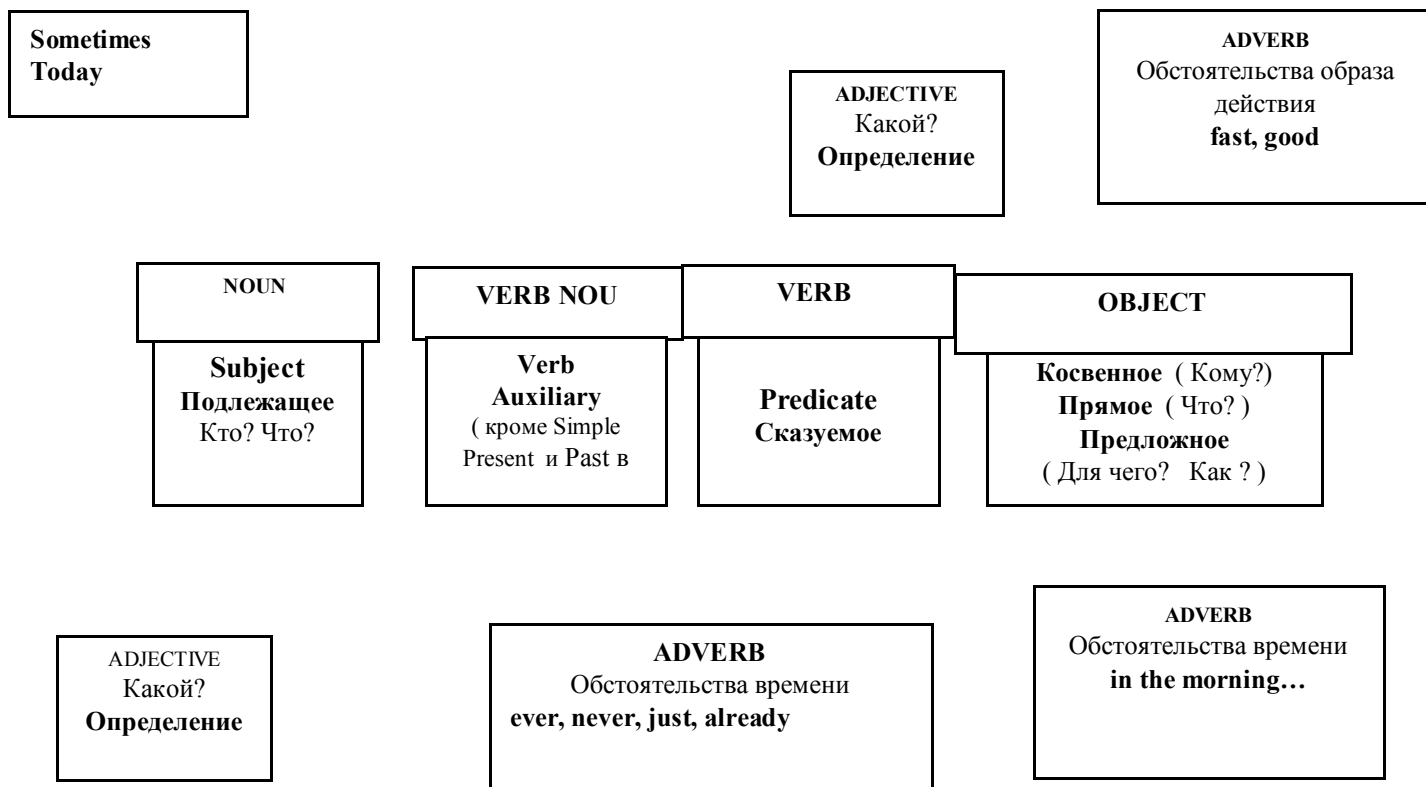


Unit 2 Word Order

Порядок слов в «+» предложении.



ГРАММАТИЧЕСКИЙ КОММЕНТАРИЙ

Порядок слов в английском предложении

В отличие от русского языка, порядок слов в предложении в английском языке задан относительно жестко, поскольку он является одним из основных средств выражения отношений между словами. В английском языке выделяют четыре типа предложений:

1) Утвердительное предложение

Victor drew up an invoice. Виктор выписал счет.

2) Отрицательное предложение

Victor didn't draw up an invoice. Виктор не выписывал счет.

3) Вопросительное предложение

Did Victor draw up an invoice? Выписал ли Виктор счет?

4) Побудительное предложение

Please draw up an invoice. Выпишите, пожалуйста, счет.

В отличие от русского языка, в английском языке в первых трех типах предложений обязательно должны присутствовать как подлежащее, так и сказуемое, причем в утвердительных и отрицательных предложениях вначале идет подлежащее, а затем сказуемое:

Подлежащее	Сказуемое	
I	didn't sign	the contract (Я не подписывал контракта).
It	is cold	in here (Здесь холодно).
They	are	from Bishkek (Они из Бишкека).

В утвердительных и отрицательных предложениях остальные члены предложения располагаются обычно в следующем порядке:

Обстоятельства времени, места и образа действия употребляются чаще всего в конце предложения. Однако обстоятельство времени может употребляться и в начале предложения:

I sent the letter by fax. Я отправил письмо по факсу.

The Parties introduced additions into the contract. Стороны внесли дополнения в контракт.

Yesterday we received five letters. Вчера мы получили пять писем.

He'll open a letter of credit tomorrow. Он откроет аккредитив завтра.

In 1988 Mr Brown worked in Kyrgyz Republic.

В 1988 году м-р Браун работал в Кыргызской Республике.

Косвенное дополнение (отвечает на вопрос **кому?**) стоит в предложении перед **прямым дополнением** (отвечает на вопросы **кого?, что?**):

Give him the documents. Дай ему документы.

I often send Mr Brown faxes. Я часто отправляю факсы м-ру Брауну.

Косвенное дополнение может стоять в предложении и после прямого дополнения, если оно имеет при себе предлог **to**:

Send this letter to Mr Brown. Отправь это письмо м-ру Брауну.

I wrote this letter to you. Я написал это письмо Вам.

Don't give this document to him. Не давай ему этот документ.

Вопросительные слова

Кто? – Who?

Кем? – Who... by?

О ком? – Who... about?

На кого? – Who... at?

От кого? – Who... from?

С кем? – Who... with?

Кому? – Who... for?

Кого? – Whom?

За кого? – Who... for?

Для кого? – Who... for?

Который? – Which?

Чей? – Whose?

Что? – What?
Для чего? – What... for?
О чем? – What... about?
Откуда? – Where... from?
Почему? – Why?
Какой? – What kind of?
Как долго? – How long?
Чем? – What... with?
Где, куда? – Where?
Когда? – When?
Сколько? – How many / much?
Как? – How?
В какое время? – What time?
К какому времени? – By what time?
С какого времени? – Since what time?
Какого цвета? – What colour?
Сколько лет? – How old?

Types of Questions

Типы вопросов

1. GENERAL QUESTION. Общий вопрос

Задается ко всему предложению в целом. Требуется краткого ответа «Да» или «Нет». Порядок слов обратный.

Do you study English ?

Yes, I do.

No, I don't.

2. ALTERNATIVE QUESTION. Альтернативный вопрос

Имеет значение выбора из 2-х лиц, предметов, действий и т.д. Он содержит союз "**or**".

Do you study English or French ?

I study English.

3. SPECIAL QUESTION. Специальный вопрос

Вопросы к каждому члену предложения. Начинается с вопросительного слова, порядок слов обратный.

Специальный вопрос 1

Вопрос к обстоятельству строится по типу **Общего вопроса**, перед которым ставится нужное **вопросительное слово**:

What?- что?

Where?- где?

When?- когда?

Why?- почему

How?- как?

Специальный вопрос 2

Вопрос к определению подлежащего тоже строится по типу **Общего вопроса**, перед которым ставится нужное **вопросительное слово + слово, о котором спрашиваем**.

What + слово, о котором спрашиваем ? — какой (по названию?)

What kind of + слово, о котором спрашиваем ? — какой (по характеристике?)

Which + слово, о котором спрашиваем ? — какой (из предложенных на выбор?).
который?

Whose — чей?

How much — сколько?(для неисчисляемых существительных) ____

How many — сколько?(для исчисляемых существительных) ____

Специальный вопрос 3

Вопрос к подлежащему "Who?" — кто? строится по типу утвердительного предложения, сказуемое выражается глаголом в 3-м лице, единственном числе.

Who studies English ?

4. TAG-QUESTION. Разделительный вопрос

Вопрос требующий подтверждения «не так ли?», «не правда ли?». Он может строиться двумя способами:

А) «+» , краткий отрицательный **О.В.** (**ВГ + not + П**)?

(1-ая часть — **утвердительное предложение**;

2-ая часть — **краткий общий отрицательный вопрос**).

В) « - » , краткий **О.В** (**ВГ + П**) ?

(1-ая часть — **отрицательное предложение**;

2-ая часть — **краткий общий вопрос**).

Во второй части таких вопросов повторяется тот **В.Г и П.**, которые входят в состав 1-ой части.

Ответы на такие вопросы нужно давать ожидаемые.

a) You study English, don't you ?

Yes, I do. — Да.

No, I don 't. — Нет.

d) You don't study English, do you ?

Yes, I do. — Нет, изучаю.

No, I don 't. — Да, не изучаю.

Interviewer Come in ... come in. It's Mr Chandler, isn't it?
Mr Chandler Yes, that's right. How do you do?
Interviewer How do you do? Please take a seat.
Mr Chandler Thank you very much.
Interviewer Well, I've got your application form here.
I just want to check the information ... is that all right?
Mr Chandler Yes, of course
Interviewer Now you're 31, aren't you?
Mr Chandler Yes, I am..
Interviewer ... and you aren't married, are you?
Mr Chandler No, I am not... not yet
Interviewer You went to secondary school and technical college, didn't you?
Mr Chandler Yes, I did.
Interviewer ... but you didn't go to University, did you?
Mr Chandler No, I didn't. I started work when I was 20.
Interviewer I see. You can speak French and Russian, can't you?
Mr Chandler Yes, I can. ... but not fluently. I speak French better than Russian.
Interviewer ... but you can't speak Spanish, can you?
Mr Chandler No, no I can't
Interviewer You've been to France, haven't you?
Mr Chandler Yes, I have ... and to Germany and Russia.
Interviewer So, I see... but you haven't been to the Middle East, have you?
Mr Chandler No, I am afraid I haven't, but I'd like to.
Interviewer Good.

I HAVEN'T SEEN YOU FOR AGES

A.- Your face seems familiar to me.

B.- I can't believe my eyes.

I haven't seen you for ages.

A.- How are you?

B.- Thanks, I am fine.

A.- Are you still single?

Я НЕ ВИДЕЛ ТЕБЯ ЦЕЛЮЮ ВЕЧНОСТЬ

Ваше лицо кажется мне знакомым.

Не могу поверить своим глазам.

Я не видел тебя целую вечность.

Как поживаешь?

Спасибо, хорошо.

Ты все еще холост?

B.- Nothing of the kind. I'm married and a father of two children	Ничего подобного. Я женат и отец двух детей
A.- How old are they?	Сколько им лет?
B.- My daughter is three. My son is still a baby.	Моей дочери три. Мой сын еще младенец.
A.- How are your parents?	Как поживают твои родители?
B.- They are perfectly all right.	Они живы и здоровы.
A.- I am happy to hear that.	Рад слышать это.
B.- And what about you?	А как ты?
A.- I am divorced My younger brother is married. My older sister lives with our parents. She is a widow.	Я разведен. Мой младший брат женат. Моя старшая сестра живет с родителями. Она – вдова.
B.- You don't say so!	Да что ты говоришь!

Отношения между людьми – Human Relations		
Семья – Family [ˈfæmili]		
отец	father	[ˈfɑːðə]
мать	mother	[ˈmʌðə]
сестра	sister	[ˈsɪstə]
брат	brother	[ˈbrʌðə]

бабушка	grandmother	[ˈgrænd,mʌðə]
дедушка	grandfather	[ˈgrænd,fɑːðə]
ребенок	child	[tʃaɪld]
сын	son	[sʌn]
дочь	daughter	[ˈdɔːtə]
муж	husband	[ˈhʌzbənd]
жена	wife	[waɪf]
зять	son-in-law	[ˈsʌnɪn,lɔː]
невестка	daughter-in-law	[ˈdɔːt(ə)rɪn,lɔː]
свекор / тесть	father-in-law	[ˈfɑːð(ə)rɪn,lɔː]
свекровь / теща	mother-in-law	[ˈmʌð(ə)rɪn,lɔː]
свадьба	wedding	[ˈwedɪŋ]
развод	divorce	[diˈvɔːs]
Родственники – Relatives [ˈrelətɪvz]		
родные	relatives	[ˈrelətɪvz]
предок	ancestor	[ˈænsəstə]
дядя	uncle	[ˈʌŋk(ə)l]
тетя	aunt	[aːnt]
племянник	nephew	[ˈnefjuː, ˈnevjuː]
племянница	niece	[niːs]
двоюродный (брат / сестра)	cousin	[ˈkʌz(ə)n]
Отношения – Relations [riˈleɪʃ(ə)nz]		
друг	friend	[frend]
коллега	colleague	[ˈkəlɪg]
работодатель	employer	[ɪmˈplɔɪə]
наемный / служащий	employee	[emˈplɔɪˈiː]
хозяин	master	[ˈmaːstə]
хозяйка / любовница	mistress	[ˈmɪstrɪs]
любовник	lover	[ˈlʌvə]
вдова	widow	[ˈwɪdəʊ]
вдовец	widower	[ˈwɪdəʊə]